

# Hlavní změny v nových doporučených postupech pro léčbu chronických žilních chorob

MUDr. Robert Vlachovský, Ph.D.<sup>1</sup>, doc. MUDr. Debora Karetová, CSc.<sup>2</sup>

<sup>1</sup>II. chirurgická klinika, Centrum cévních onemocnění FN u sv. Anny v Brně a Lékařské fakulty

Masarykovy univerzity, Brno

<sup>2</sup>II. interní klinika – klinika kardiologie a angiologie 1. LF UK a VFN v Praze

Doporučený postup České angiologické společnosti ČLS JEP pro léčbu chronických žilních chorob (CVD, chronic venous disease) byl publikován v roce 2023 jako odraz mezinárodních doporučení vydaných v poslední době. Šlo především o guidelines Evropské společnosti cévní chirurgie, které byly pod názvem „European Society for Vascular Surgery 2022 Clinical Practice Guidelines on the Management of Chronic Venous Disease of the Lower Limbs“ publikovány v roce 2022. Česká doporučení jsou s těmito mezinárodními doporučeními v souladu a text multidisciplinárního týmu českých autorů deklaroval jak mezinárodně uznávané principy léčby CVD, tak reflektoval místní zkušenosti a zvyklosti. V návaznosti na práci odborné společnosti vyšla v roce 2024 novelizace doporučených diagnostických postupů pro všeobecné praktické lékaře. V naší práci jsou probrány a komentovány hlavní změny, které se v těchto novelizovaných dokumentech objevují.

**Klíčová slova:** křečové žíly, chronické žilní onemocnění, guidelines, operace žil, nitrožilní intervence, konzervativní léčba.

## Main changes in the new guidelines for the treatment of chronic venous diseases

The guidelines of the Czech Society of Angiology for the treatment of chronic venous disease (CVD) was published in 2023 as a reflection of international recommendations issued recently. These were mainly the European Society for Vascular Surgery 2022 Clinical Practice Guidelines on the Management of Chronic Venous Disease of the Lower Limbs, published in 2022. The Czech recommendations are in line with these international recommendations, and the text of the multidisciplinary team of Czech authors declared both internationally accepted principles of CVD treatment and reflected local experience and practices. Following the work of the Czech society of angiology, an amendment to the guidelines of diagnostic and therapeutic procedures for general practitioners was published in 2024. Our paper discusses and comments on the main changes that appear in both these documents.

**Key words:** varicose veins, chronic venous disease, guidelines, varicose veins surgery, endovenous procedures, conservative treatment.

## Úvod

Oproti minulým doporučením přináší aktuální doporučený postup České angiologické společnosti významné změny v celkem sedmi

oblastech. Obsahuje inovovanou klasifikaci chronických žilních nemocí (CEAP), věnuje se podrobně patogenezi vzniku žilní hypertenze u inkompetence povrchových žil (v kontextu

## DECLARATIONS:

### Declaration of originality:

The manuscript is original and has not been published or submitted elsewhere.

### Ethical principles compliance:

The authors attest that their study was approved by the local Ethical Committee and is in compliance with human studies and animal welfare regulations of the authors' institutions as well as with the World Medical Association Declaration of Helsinki on Ethical Principles for Medical Research Involving Human Subjects adopted by the 18<sup>th</sup> WMA General Assembly in Helsinki, Finland, in June 1964, with subsequent amendments, as well as with the ICMJE Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing, and Publication of Scholarly Work in Medical Journals, updated in December 2018, including patient consent where appropriate.

### Conflict of interest:

Not applicable.

### Consent for publication:

Not applicable.

Cit. zkr.: Med. Praxi. 2024;21(5):332-336

<https://doi.org/10.36290/med.2024.051>

Článek přijat redakcí: 4. 11. 2024

MUDr. Robert Vlachovský, Ph.D.

robert.vlachovsky@fnusa.cz